La perte d'une datte

Chaque jour, après l'école, une petite fille allait chercher de l'eau au puits. Elle faisait plusieurs voyages en portant sa jarre sur la tête. Pour l'encourager, sa mère lui donnait toujours une datte. Un après-midi, la datte qu'elle tenait dans sa main lui échappa et tomba dans le puits. La petite fille pleura en se penchant au-dessus du trou noir.

– Ô Puits, rends-moi ma datte, supplia-t-elle à plusieurs réponses.

Un très grand djinn aux yeux rouges et aux cheveux très longs finit par surgir du fond du puits. Il se dressa devant elle.

 Fillette, cesse donc de pleurer pour une vulgaire datte, grogna-t-il. Je t'offre une marmite en échange. Chaque fois que tu auras faim, tu lui indiqueras ton plat préféré. Et aussitôt la marmite se remplira de nourriture.

Le djinn disparut. La petite fille prit la marmite qu'il avait posée sur la margelle et rentra rapidement chez elle pour l'essayer. Elle constata qu'il n'avait pas menti car, durant une semaine, toute sa famille put ainsi se nourrir sans effort. Une voisine finit par découvrir le secret. Elle vola la marmite et la remplaça par une autre identique, mais sans aucun pouvoir. Ignorant qu'un échange avait été effectué, la petite fille ne comprenait pas pourquoi la marmite restait subitement vide lorsqu'elle lui demandait à manger. Elle alla au puits, s'accouda à la margelle et se pencha au-dessus du grand trou noir en tremblant d'inquiétude.

- Ô Puits, rends-moi ma datte, répéta-t-elle. Le djinn apparut, plus gros que la première fois.
- Fillette, je t'ai déjà donné une marmite en remplacement de ta datte. Mais puisque tu insistes,
 j'ajoute un petit moulin. Il suffit de lui ordonner de moudre du blé pour en obtenir autant que tu voudras.

Et le djinn se retira. La petite fille prit le moulin qu'il avait laissé au bord du puits, rentra rapidement chez elle, le posa sur une table et lui demanda de moudre du blé. Il produisit tant de farine que son père put l'échanger contre de nombreuses denrées et nourrir à nouveau sa famille sans effort. La voleuse, qui espérait pouvoir s'approprier d'autres objets merveilleux, espionnait ses voisins. Elle découvrit le pouvoir du petit moulin et le vola en prenant soin de le remplacer par un autre rigoureusement semblable mais ne possédant aucun pouvoir. Comme le moulin n'obéissait plus, la fillette retourna au puits.

- Ô Puits, rends-moi ma datte, dit-elle encore.

À nouveau le djinn se montra. Il était toujours impressionnant mais, cette fois, elle n'éprouva aucune crainte.

 Fillette, je t'ai déjà offert une marmite et un petit moulin en remplacement de ta datte. Prends également ce gros bâton. Il te fournira tout l'argent que tu lui demanderas. Mais à la différence de la marmite et du moulin, personne d'autre que toi ne pourra s'en servir.

Et le djinn disparut. La petite fille retourna chez elle avec le bâton. À peine arrivée, elle lui demanda de l'argent. Aussitôt, le bâton se mit à tournoyer dans la maison en semant des pièces d'or. Elle les ramassa et les remit à ses parents qui purent encore nourrir les leurs sans effort.

La voleuse continuait d'espionner. Elle fut étonnée de voir ses voisins dépenser sans compter. Elle finit par découvrir les vertus du bâton et le vola également, sans omettre de le remplacer. Elle tenta de l'utiliser mais, au lieu de lui procurer tout l'argent qu'elle attendait, le bâton se mit à la frapper violemment, la punissant ainsi de ses méfaits.

Alertée par les cris de la voleuse, la petite fille parvint à calmer le bâton. La voleuse s'excusa en pleurant et restitua les objets dérobés.